



Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

Ploan: **siur Klaus Sottsass**
E.mail: klsottsas@rolmail.net

Tel. 344 1554055

UNITÉ PASTORALA




VAL BADIA

www.unitepastorala.org

Ann B 21.07.2024 - 28.07.2024 - 16. domënia ia por l'ann

n. 34

Misericordia

 **Ier 23, 1–6 | Ef 2, 13–18 | Mc 6, 30–34**


Dal Vangele do San Merch:

Te chël tëmp ³⁰s' à i apostui, che Gejù â menè fora, indô abiné pro d'ël y ai ti à cuntè döt cí ch' ai â fat y insigné. ³¹Dailò ti àl dit: Gnide te n post sorënt, olach' i sun susc, y palsede fora n pü'. Deach' ai n' â gnanca plü tëmp da mangé, tan tröpa jënt êl che gnô y che jô. ³²Insciö ési jüs cun la barca te n post sorënt, por ester susc. ³³Mo an i â odü jon demez y tröc â capì te cí vers, y da dotes les citês saltâi a pé te chël post y rovâ dailò cíamò dan da d'èi. ³⁴Canch' al ê gnü fora de barca y odô le gröm de jënt, â Gejù compasciun impara; deach' ai ê sciöche bisces che n' à degun famèi. Y al i à istruì de vigni vers.



ANTIFONA

Dî é chël che me dëida, le Signur cíara de mia vita. Cun ligrëza te porti dant mia oferta y laldi to inom, Signur, cíodiche tö es bun.

 **Letöres dla 17. domënia ia por l'ann:
2 Resc 4, 42–44 | Ef 4, 1–6 | Jan 6, 1–15**

Edema liturgica dai 21.07. ai 28.07.2024

2024	Ora	Mëssa
16. domënia ia por l'ann 21.07.2024 <i>de San Cristofe Laurentius da Brindisi, Daniel</i> <i>Oferta de S. Cristoforo por les misciuns</i>	9:30 10:00	Corona <i>don Pasquale</i> S.Mëssa por la comunité por families de Tio Clara – Colmesan + Tio Clara – Colmesan + Emilia Feichter + Maria Clara – Biëi + Milio Prada Benedisciun dl tëmp
LÖNESC - 22.07.2024 <i>FESTA de Santa Maria Magdalena, Verena</i>		<i>19.30 - S.M. a La Plí</i>
MERTESC - 23.07.2024 <i>FESTA de Santa Brighita de Svezia (patrona d'Europa)</i>	7:30	S.Mëssa aniv. + Carlo Clara – Colac en onur de S.Ujöp Frëinademetz por les animes dl Purgatore
MERCUI - 24.07.2024 <i>Cristofe, Cristina, Siglinde</i>		---
JÖBIA - 25.07.2024 <i>FESTA de San Iaco apostul</i>		<i>7.30 - S.Mëssa a Rina</i>
VËNDRES - 26.07.2024 <i>memoria dai Sanc Iachin y Anna, geniturs de Santa Maria Oma de Dî, Cristiana</i>		<i>7.30 - S.Mëssa a Al Plan</i>
SABEDA - 27.07.2024 <i>Sabeda de Santa Maria / Bertold, Natalia</i>		<i>7.30 - S.Messa a La Plí</i> <i>18.00 - S.Messa prefestiva a Al Plan</i>
17. domënia ia por l'ann - 28.07.2024 <i>de Sant'Anna Viktor, Benno, Innozenz</i> <i>Oferta por la dljia</i>	9:30 10:00	Corona <i>Pater Franz</i> S.Mëssa por la comunité <i>Ciantada dal Männerchor Algund</i> por families Zingerle aniv. Hones y Maria Zingerle aniv. Iarone Rubatscher + Lena Piazza ++ Elisabeth y Heinrich Rubatscher ad intenziun de siur Heinrich Videsott Benedisciun dl tëmp

Mësses a San Martin:

Dom 9.30 (Ciasa Palsa) Dedol 8.00 Sab 18.30 Dom 10.00






Informaziuns y terminns

Le **MUSEUM LADIN** inviëia a **mostra & aperitif** en **jöbia, ai 25 de messé**. En chësta ocasiun vëgnel pité vijites menades fora por la mostra *Countdown to Mass Extinction?* cun le curadú Herwig Prinoth. La vijita menada vëgn proponüda dales 15:00 ales 16:00 por todësch y dales 16:00 ales 17:00 por talian. Dales 17:00 inant podëis Ves gode la sëra sön la terassa panoramica dl Museum Ladin Ciastel de Tor cun n bun aperitif y musiga dal ví. Al sona **JEANRUAZ & MARCO STAGNI DUO**. Periun de na prenotaziun a prenotaziuns@musemladin.it o 04740524020 por la vijita menada, che costa €10,00 (incl. entrada tl museum Ciastel de Tor).

Proscimi terminns: 01.08 vijita menada zënza aperitif, 08.08 **GANES UNPLUGGED** (Elisabeth y Marlene Schuen), 22.08 **L VIN Y L DIN**, 29.08 vijita menada zënza aperitif.

MUSIGA SAN MARTIN: En jöbia ai 25 de messé dales 21:00 él concert dla musiga a Lungiarü sön la plaza dan scora. I sëis düc dër bel inviá da gní a ascuté sö.

	23.07.2024	Maximilian - Annalena
	28.07.2024	Karol – Thomas – Magdalena - Alexia
	28.07.2024	Silvester Promberger
	Les mius aodanzes por le compliagn ti fajunse a Canins Annamaria (78) . Döt le bun.	

Impressum:

Comunicaziuns:

Download:

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza
cina la jöbia sëra a carlo.piazza@hotmail.com | o tel. 3803520465
www.unitepastorala.org | www.comun.sanmartindetor.bz.it



Ai 26 de iuli festejune i geniturs de Maria, **Iachin y Anna**. Le pê sant ne vëgn nia nomié ti vangeli. Ncër l'ann 200 vëgn sü inoms nominá por le pröm iade. Süa veneraziun crësc dal 10. secul inant.



San Iaco (Jakobus der Ältere), ch'i festjun ai 25 de iuli, ê un di apostui preferis de Gejú, testimone dla trasfiguraziun y dlungia Gejú canche ai l'â saré ia. Ncër l'ann 43 do Gejú él sté le pröm apostul a morí sciöche martir.



*Lass die schöpferische Stille,
das Singen und Beten,
die Mitte deines Lebens sein
und nicht die
Randerscheinung deiner Tage.*

Hanna Hümmer



**24. Juli: Fest
des heiligen
Christophorus**

*„Christusträger“.
Starker Mann,
der nur dem
Stärksten dienen
will und so den
Herrn als ein
Kind auf den
Schultern trägt.*